

CITTÀ DI TORINO

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE 10 APRILE 2018

(proposta dalla G.C. 2 marzo 2018)

Sessione del Bilancio Preventivo

Convocato il Consiglio nelle prescritte forme sono intervenuti nell'aula consiliare del Palazzo Civico, oltre al Presidente VERSACI Fabio ed alla Sindaca APPENDINO Chiara, le Consigliere ed i Consiglieri:

ALBANO Daniela	GIACOSA Chiara	MONTALBANO Deborah
AMORE Monica	GIOVARA Massimo	MORANO Alberto
ARTESIO Eleonora	GOSETTO Fabio	PAOLI Maura
AZZARÀ Barbara	GRIPPO Maria Grazia	POLLICINO Marina
BUCCOLO Giovanna	IARIA Antonino	RICCA Fabrizio
CANALIS Monica	IMBESI Serena	ROSSO Roberto
CARRETTA Domenico	LAVOLTA Enzo	RUSSI Andrea
CARRETTO Damiano	LO RUSSO Stefano	SGANGA Valentina
CHESSA Marco	LUBATTI Claudio	SICARI Francesco
CURATELLA Cataldo	MAGLIANO Silvio	TEVERE Carlotta
FERRERO Viviana	MALANCA Roberto	TISI Elide
FOGLIETTA Chiara	MENSIO Federico	TRESSO Francesco
FORNARI Antonio		

In totale, con il Presidente e la Sindaca, n. 39 presenti, nonché gli Assessori e le Assessore:  
FINARDI Roberto - GIUSTA Marco - LEON Francesca Paola - MONTANARI Guido -  
PATTI Federica - PISANO Paola - ROLANDO Sergio - SACCO Alberto.

Risultano assenti i Consiglieri: FASSINO Piero - NAPOLI Osvaldo.

Con la partecipazione del Segretario Generale PENASSO Mauro.

SEDUTA PUBBLICA

OGGETTO: ISTITUZIONE TORINESE PER UNA EDUCAZIONE RESPONSABILE.  
BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO 2018-2020 - PIANO PROGRAMMA E  
ALLEGATI. APPROVAZIONE.

Proposta dell'Assessora Patti, comprensiva dell'emendamento approvato nella presente seduta.

Il Consiglio di Amministrazione dell'Istituzione Torinese per una Educazione Responsabile ha assunto la deliberazione n. 1 del 26 febbraio 2018 avente ad oggetto: "BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO 2018/2020 - PIANO PROGRAMMA. ALLEGATI. APPROVAZIONE."

Ai sensi del comma 8-bis, comma aggiunto dall'articolo 74 del D.Lgs. n. 118 del 2011, introdotto dal D.Lgs. n. 126 del 2014 ad integrazione del comma 6, che elenca, come fondamentali da sottoporre all'approvazione del Consiglio Comunale:

- a) il piano-programma, di durata almeno triennale, che costituisce il documento di programmazione dell'istituzione;
- b) il bilancio di previsione almeno triennale, predisposto secondo lo schema di cui all'allegato n. 9 del Decreto Legislativo 23 giugno 2011, n. 118, e successive modificazioni, completo dei relativi allegati che presenta le seguenti risultanze:

ENTRATA/SPESA		BILANCIO PREVISIONE 2018	BILANCIO PREVISIONE 2019	BILANCIO PREVISIONE 2020
<b>PARTE ENTRATA</b>				
DELL'ESERCIZIO UTILIZZO AVANZO DI AMMINISTRAZIONE PRESUNTO				
TITOLO I	ENTRATE CORRENTI DI NATURA TRIBUTARIA, CONTRIBUTIVA E PEREQUATIVA	-	-	-
TITOLO II	TRASFERIMENTI CORRENTI	934.500,00	489.500,00	464.500,00
TITOLO III	ENTRATE EXTRATRIBUTARIE	69.510,00	69.510,00	69.510,00
TITOLO IV	ENTRATE IN CONTO CAPITALE	-	-	-
TITOLO V	ENTRATE DA RIDUZIONE ATTIVITÀ FINANZIARIE	-	-	-
TITOLO VI	ACCENSIONE DI PRESTITI	-	-	-
TITOLO VII	ANTICIPAZIONE DA ISTITUTO TESORIERE/CASSIERE	-	-	-
TITOLO IX	ENTRATE PER CONTO TERZI E PARTITE DI GIRO	212.000,00	122.000,00	122.000,00
<b>TOTALE COMPLESSIVO DELLE ENTRATE</b>		1.216.010,00	681.010,00	656.010,00
<b>PARTE SPESA</b>				
TITOLO I	SPESE CORRENTI	1.004.010,00	559.010,00	534.010,00
TITOLO II	SPESE IN CONTO CAPITALE	-	-	-
TITOLO III	SPESE PER INCREMENTO DI ATTIVITÀ FINANZIARIE	-	-	-

TITOLO IV	RIMBORSO PRESTITI	-	-	-
TITOLO V	CHIUSURA ANTICIPATA DA ISTITUTO TESORIERE/CASSIERE	-	-	-
TITOLO VII	SPESE PER CONTO TERZI E PARTITE DI GIRO	212.000,00	122.000,00	122.000,00
TOTALE COMPLESSIVO SPESE		1.216.010,00	681.010,00	656.010,00

Tutto ciò premesso,

### LA GIUNTA COMUNALE

Visto il Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, nel quale, fra l'altro, all'art. 42 sono indicati gli atti rientranti nella competenza dei Consigli Comunali;

Visto il Decreto Legislativo 23 giugno 2011 n. 118;

Visto il parere favorevole del Collegio dei Revisori dei Conti che si allega al presente atto, secondo quanto previsto dall'articolo 103 lettera c del regolamento di contabilità della Città di Torino (all. 5 - n.           );

Dato atto che i pareri di cui all'articolo 49 del suddetto Testo Unico sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;

favorevole sulla regolarità contabile;

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

### PROPONE AL CONSIGLIO COMUNALE

- 1) di approvare i seguenti documenti allegati alla presente deliberazione:
  - a) il Bilancio di Previsione Finanziario 2018/2020 (all. 1 - n.           );
  - b) La Nota Integrativa al Bilancio (all. 2 - n.           );
  - c) il Piano Programma 2018/2020 (all. 3 - n.           );
  - d) gli indicatori di bilancio (all. 4 - n.           );
- 3) di sottoporre la presente deliberazione ed i relativi allegati al parere del Collegio dei Revisori dei Conti;
- 4) di dichiarare, attesa l'urgenza, in conformità del distinto voto palese e unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'articolo 134, comma 4, del Testo Unico approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

L'ASSESSORA  
 ALL'ISTRUZIONE E  
 ALL'EDILIZIA SCOLASTICA  
 F.to Patti

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

IL DIRETTORE DIREZIONE CENTRALE  
CULTURA ED EDUCAZIONE  
F.to Garbarini

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

per IL DIRETTORE FINANZIARIO  
La Dirigente Delegata  
F.to Gaidano

---

Il Presidente pone in votazione il provvedimento comprensivo dell'emendamento approvato nella presente seduta.

#### IL CONSIGLIO COMUNALE

procede alla votazione nei modi di regolamento.

Al momento della votazione risultano assenti dall'aula o considerati assenti ai sensi dell'art. 128 comma 2 del Regolamento del Consiglio Comunale:

Artesio Eleonora, Canalis Monica, Carretta Domenico, Foglietta Chiara, Grippo Maria Grazia, il Vicepresidente Vicario Lavolta Enzo, Lo Russo Stefano, Lubatti Claudio, Magliano Silvio, Montalbano Deborah, Morano Alberto, Ricca Fabrizio, Rosso Roberto, Tisi Elide, Tresso Francesco

PRESENTI 24

VOTANTI 24

FAVOREVOLI 24:

Albano Daniela, Amore Monica, la Sindaca Appendino Chiara, Azzarà Barbara, Buccolo Giovanna, Carretto Damiano, Chessa Marco, Curatella Cataldo, Ferrero Viviana, Fornari Antonio, Giacosa Chiara, Giovana Massimo, Gosetto Fabio, Iaria Antonino, la Vicepresidente Imbesi Serena, Malanca Roberto, Mensio Federico, Paoli Maura, Pollicino Marina, Russi Andrea, Sganga Valentina, Sicari Francesco, Tevere Carlotta, il Presidente Versaci Fabio

Il Presidente dichiara approvato il provvedimento nel testo quale sopra emendato.

Il Presidente pone in votazione l'immediata eseguibilità del provvedimento.

### IL CONSIGLIO COMUNALE

procede alla votazione nei modi di regolamento, ai sensi di legge.

Al momento della votazione risultano assenti dall'aula o considerati assenti ai sensi dell'art. 128 comma 2 del Regolamento del Consiglio Comunale:

Artesio Eleonora, Canalis Monica, Carretta Domenico, Foglietta Chiara, Grippo Maria Grazia, il Vicepresidente Vicario Lavolta Enzo, Lo Russo Stefano, Lubatti Claudio, Magliano Silvio, Montalbano Deborah, Morano Alberto, Ricca Fabrizio, Rosso Roberto, Tisi Elide, Tresso Francesco

PRESENTI 24

VOTANTI 24

FAVOREVOLI 24:

Albano Daniela, Amore Monica, la Sindaca Appendino Chiara, Azzarà Barbara, Buccolo Giovanna, Carretto Damiano, Chessa Marco, Curatella Cataldo, Ferrero Viviana, Fornari Antonio, Giacosa Chiara, Giovara Massimo, Gosetto Fabio, Iaria Antonino, la Vicepresidente Imbesi Serena, Malanca Roberto, Mensio Federico, Paoli Maura, Pollicino Marina, Russi Andrea, Sganga Valentina, Sicari Francesco, Tevere Carlotta, il Presidente Versaci Fabio

Il Presidente dichiara approvata l'immediata eseguibilità del provvedimento.

---

Sono allegati al presente provvedimento i seguenti:

allegato 1 - allegato 2 - allegato 3 - allegato 4 - allegato 5.

---

In originale firmato:

IL SEGRETARIO

Penasso

IL PRESIDENTE

Versaci

---